

CORRIERE ISTRIANO

L'AZIONE QUOTIDIANO POLITICO

ABBONAMENTI: Per l'Italia e Colonia: Anno Lire 75; Semestre Lire 38; Trimestre Lire 20; Bolero Lire 150 - Pagamento anticipato - Un numero cont. 30 - UFFICI di Redazione e Amministrazione Via Sarga N. 44 - TELEFONI: Redazione (interurbano) N. 240 - Amministrativo N. 153

PREZZO DELLE INSERZIONI: Per mm. d'altezza (larghezza una colonna): commerciali Lire 1; Finanziaria, eccezionale Lire 2; Cronaca L. 3 - Avvisi Economici: Tariffa in testa alle rubriche; Concessionarie esclusive Ufficio Pubblicità E. BAGNINI - Via Vivaldi N. 19 - Milano (113)

L'amicizia italo-inglese ristabilita

Il Conte Ciano e Lord Perth firmano a Palazzo Chigi gli accordi politici raggiunti fra le due grandi Potenze

L'accordo di buon vicinato italo-anglo-egiziano firmato dal Ministro degli Esteri e dagli Ambasciatori d'Inghilterra e d'Egitto

Profonda soddisfazione del Duce e di Chamberlain per la felice conclusione delle conversazioni che regolano tutte le questioni del passato

La firma

ROMA, 16 aprile. Con la semplice severità che riveste sempre i grandi atti della storia, sono stati oggi firmati a Palazzo Chigi l'accordo italo-inglese e l'accordo di buon vicinato tra l'Italia, l'Inghilterra e l'Egitto.

Assistevano alla firma il Ministro della Cultura Popolare, on. Alfieri, il Sottosegretario di Stato agli Esteri on. Bastianini; Mr. Ingram, Capo del Dipartimento dell'Europa meridionale al Foreign Office; Sir Noel Charles, Consigliere dell'Ambasciata britannica; Sir William Mc Klure, Consigliere per la stampa; Mr. Yeachen e Mr. Dixon, primo e secondo segretario dell'Ambasciata britannica; i Ministri plenipotenziari Buti,

direttore generale degli Affari d'Europa e del Mediterraneo, De Peppa, capo di gabinetto di S. E. il Ministro; Rocca, direttore generale della stampa estera; Vitelli, direttore generale degli affari generali; il consigliere di Legazione Anfuno, vice capo di gabinetto; il Console generale Guarnaschelli, capo dell'ufficio Africa ed altri alti funzionari.

Alla cerimonia, che si è svolta nella grande sala della Vittoria, hanno assistito anche numerosi i giornalisti italiani ed esteri, fotografi e cineoperatori.

Lord Perth è giunto a Palazzo Chigi puntualmente alle ore 18.28. Subito dopo è giunto anche il Ministro d'Egitto, Mostafa El Sedek. E' stato per primi sottoscritto nella sala Lord Perth. Il Ministro Ciano e l'Ambasciatore britannico hanno proceduto

alla firma dei protocolli che sanciscono l'accordo raggiunto. Poi è stato sottoscritto Mostafa El Sedek, e il Conte Ciano, Lord Perth ed il Ministro d'Egitto hanno firmato l'accordo di buon vicinato italo-anglo-egiziano.

Una numerosa folla si era frattanto riunita davanti a Palazzo Chigi e vi aveva stazionato mentre avveniva la firma degli accordi. Vivi applausi hanno salutato la personalità nel momento in cui, a cerimonia conclusa, esse hanno lasciato il Ministero degli Affari Esteri.

Il testo degli accordi

Ecco il testo dell'accordo italo-britannico.

Il Governo italiano ed il Governo del Regno Unito di Gran Bretagna e dell'Irlanda del nord, animati dal desiderio di porre su una base solida e duratura le relazioni fra i due Paesi e di contribuire alla causa generale della pace e della sicurezza, hanno deciso di entrare in conversazioni allo scopo di raggiungere un accordo sulle questioni di mutuo interesse; e le dette conversazioni avendo avuto luogo, S. E. il Conte Galeazzo Ciano di Cortellazzo, Ministro degli Affari Esteri e S. E. il conte on. Conte di Perth, G. O. M. G. C. B., Ambasciatore straordinario e plenipotenziario di S. M. Britannica a Roma, debitamente autorizzati all'atto dei loro rispettivi Governi, hanno redatto il presente protocollo ed hanno firmato gli accordi e dichiarazioni che vi sono annesse, ciascuno dei quali dovrà essere considerato come un atto separato e per sé stante:

1. conferma della dichiarazione del 2 gennaio 1937, relativa al Mediterraneo e delle note scambiate il 31 dicembre 1936;
2. accordo relativo allo scambio di informazioni militari;
3. accordo relativo a talune zone del Medio Oriente;
4. dichiarazione relativa alla propaganda;
5. dichiarazione relativa al Libano;
6. dichiarazione relativa agli obblighi militari degli indigeni dell'A. O. I.;
7. dichiarazione relativa al libero esercizio della religione e al trattamento degli enti religiosi britannici in A. O. I.;
8. dichiarazione relativa al caso di Suoz.

Tali atti entreranno in vigore alla data che i due Governi fisseranno d'accordo. Ciascuno di essi, a meno che non contenga disposizioni relativamente alla sua revisione o durata, rimarrà in vigore senza limiti di tempo, ma qualora uno dei due Governi, in qualunque momento, ritenga che un mutamento di circostanze renda necessaria la revisione di taluno di questi atti, i due Governi si consoleranno dello scopo di procedere ad una tale revisione.

I due Governi convengono che, immediatamente dopo l'entrata in vigore dei detti atti, saranno aperte negoziati, ai quali il Governo egiziano sarà invitato a partecipare per quel che riguarda tutte le questioni interessanti l'Egitto o il Sudan anglo-egiziano in vista di un accordo definitivo sulle frontiere tra il Sudan, il Kenia e la Somalia britannica, da un lato, e l'A. O. I. dell'

altro; nonché in relazione ad altre questioni che riguardano reciprocamente:

- a) interessi italiani da un lato e interessi britannici, egiziani o sudanesi dall'altro nei territori sopra menzionati;
- b) i rapporti commerciali tra l'A. O. I. e l'Inghilterra;
- c) i rapporti fra detti territori.

Questi negoziati includeranno altresì la questione dei rapporti commerciali fra il Sudan e l'A. O. I. I due Governi convengono inoltre che avranno luogo al più presto possibili negoziati fra il Governo del Regno Unito ed il Governo italiano sulla questione dei rapporti commerciali tra l'A. O. I. e il Regno Unito, l'India, le colonie britanniche, i territori d'oltremare, i protettorati ed i territori sottoposti a mandato, amministrati dal Governo del Regno Unito, compresa la questione della applicazione, in base a condizioni da stabilirsi, del trattato di commercio e navigazione firmato a Roma il 15 giugno 1835 e tutta l'Africa Orientale Italiana.

Questi negoziati saranno ispirati al comune desiderio di sviluppare i rapporti commerciali fra i predetti territori ed assicurare adeguati facilitazioni al commercio.

Fatto a Roma in duplice esemplare il 16 aprile 1938 in lingua italiana ed inglese, ciascuna delle quali farà ugualmente fede.

CIANO-PERTH

Accordo italo-britannico relativo ad alcune zone del Medio Oriente

ALLEGATO 3

Il Governo Italiano ed il Governo del Regno Unito di Gran Bretagna e della Irlanda del nord, essendo desiderosi di assicurare che non vi sarà conflitto fra le loro rispettive politiche in riguardo delle zone del Medio Oriente a cui si riferisce il presente accordo, essendo anzi desiderosi che lo stesso amichevole spirito che ha presieduto alla firma dell'odierno protocollo, o dei documenti a questo annesso, abbia anche ad ispirare le loro relazioni in riguardo a tali zone, hanno convenuto quanto segue:

Art. 1. - Nessuna delle due parti concluderà alcun accordo e intraprenderà alcuna azione che possa in qualsiasi modo compromettere la indipendenza e integrità dell'Arabia Saudiana e dello Yemen.

Art. 2. - Nessuna delle due parti tenterà o cercherà di ottenere una

posizione privilegiata di carattere politico in qualsiasi territorio che attualmente appartiene all'Arabia Saudiana e allo Yemen o in qualsiasi territorio che ciascuno di questi Stati potrà in seguito acquistare.

Art. 3. - Le due parti riconoscono che, in aggiunta agli obblighi che, a ciascuna di esse incombono in virtù degli articoli 1 e 2 di cui sopra, è nel loro comune interesse che nessuna altra Potenza acquisti o cerchi di acquistare sovranità o qualsiasi posizione privilegiata di carattere politico in qualsiasi territorio che attualmente appartiene all'Arabia Saudiana e allo Yemen, o che ciascuna di questi Stati potrà in seguito acquistare, compresa qualsiasi isola del Mar Rosso appartenente all'una o all'altro di questi Stati, o in qualsiasi altra isola del Mar Rosso su cui la Turchia ha rinunciato ai suoi diritti con l'art. 16 del trattato di pace, firmato a Losanna, il 24 luglio 1923, e che non sono compresi nel territorio dell'Arabia Saudiana o dello Yemen; nessuna delle due parti:

- A) stabilirà la propria sovranità, o B) ordinerà fortificazioni o difese su nessuna di dette isole o nei riguardi di esse.
- 2) E' convenuto che nessuna delle due parti farà obiezioni:

A) alla presenza di funzionari britannici a Camaran, allo scopo di assicurare il servizio sanitario del pellegrinaggio alla Mecca, in conformità delle disposizioni dell'accordo concluso a Parigi il 19 giugno 1926 fra il Governo di Gran Bretagna e dell'Irlanda del nord ed il Governo dell'India, da una parte, ed il Governo dei Paesi Bassi, dall'altra parte; e anche inteso che il Governo italiano potrà nominare un ufficiale sanitario italiano, che vi risiederà nelle stesse condizioni dell'ufficiale sanitario olandese secondo il detto accordo;

B) alla presenza di funzionari italiani nella grande Hanish, nella piccola Hanish e nel Gebel Zaur, allo scopo di proteggere i pescatori che frequentano questo isola;

C) alla presenza di Abu Ail, Centro Peak e Gebel Tair delle persone che sono necessarie per il mantenimento dei far in questo isola.

Art. 5. - 1) Le due parti convengono che è nel loro interesse che vi sia pace fra l'Arabia Saudiana e lo Yemen ed entro i territori di questi Stati. Tuttavia, pur esercitando in ogni tempo i loro buoni uffici per la causa della pace, esse non interverranno in alcun conflitto che, malgrado i loro buoni uffici, avesse a verificarsi fra questi Stati o entro i loro territori.

2) Le due parti riconoscono anche che è nel loro comune interesse che nessun'altra potenza intervenga in tali conflitti.

Partà di diritti nel Mar Rosso

Art. - 1) Per quanto si riferisce a quello isola del Mar Rosso sulle quali la Turchia ha rinunciato ai suoi diritti con l'art. 16 del trattato di pace, firmato a Losanna, il 24 luglio 1923, e che non sono compresi nel territorio dell'Arabia Saudiana o dello Yemen; nessuna delle due parti:

- A) stabilirà la propria sovranità, o B) ordinerà fortificazioni o difese su nessuna di dette isole o nei riguardi di esse.
- 2) E' convenuto che nessuna delle due parti farà obiezioni:

A) alla presenza di funzionari britannici a Camaran, allo scopo di assicurare il servizio sanitario del pellegrinaggio alla Mecca, in conformità delle disposizioni dell'accordo concluso a Parigi il 19 giugno 1926 fra il Governo di Gran Bretagna e dell'Irlanda del nord ed il Governo dell'India, da una parte, ed il Governo dei Paesi Bassi, dall'altra parte; e anche inteso che il Governo italiano potrà nominare un ufficiale sanitario italiano, che vi risiederà nelle stesse condizioni dell'ufficiale sanitario olandese secondo il detto accordo;

B) alla presenza di funzionari italiani nella grande Hanish, nella piccola Hanish e nel Gebel Zaur, allo scopo di proteggere i pescatori che frequentano questo isola;

C) alla presenza di Abu Ail, Centro Peak e Gebel Tair delle persone che sono necessarie per il mantenimento dei far in questo isola.

Art. 5. - 1) Le due parti convengono che è nel loro interesse che vi sia pace fra l'Arabia Saudiana e lo Yemen ed entro i territori di questi Stati. Tuttavia, pur esercitando in ogni tempo i loro buoni uffici per la causa della pace, esse non interverranno in alcun conflitto che, malgrado i loro buoni uffici, avesse a verificarsi fra questi Stati o entro i loro territori.

2) Le due parti riconoscono anche che è nel loro comune interesse che nessun'altra potenza intervenga in tali conflitti.

RITORNO ALLA FIDUCIOSA AMICIZIA

I calorosi messaggi scambiati tra Chamberlain e il Duce

ROMA, 17 aprile

S. E. Neville Chamberlain ha fatto pervenire al Duce, dopo la firma degli accordi, il seguente messaggio personale:

«Sono molto lieto del felice risultato delle conversazioni fra i nostri due Governi e desidero dirVi quanto sia stato apprezzato da me e dai miei colleghi lo spirito di buona volontà e di collaborazione che è stato portato nelle nostre discussioni da V. E., dal Conte Ciano e da tutti coloro che, dal lato italiano, vi hanno preso parte.

E' per me ragione di sincera soddisfazione, come ne sono sicuro lo è anche per V. E., che un accordo di così ampia portata sia stato raggiunto fra noi. Spero che quando questo accordo avrà la sua piena applicazione, scompariranno fra noi tutti i punti di divergenza e confido che d'ora innanzi le relazioni dei nostri due Paesi saranno di nuove saldamente basate sulla fiducia e sull'amicizia che per tanto tempo sono esistite nel passato.

Il Duce ha così risposto:

«Vi ringrazio cordialmente del Vostro messaggio. Sono lieto che le conversazioni anglo-italiane si siano felicemente concluse e che l'accordo raggiunto, per la sua portata ed i suoi intendimenti, sia di piena soddisfazione per Voi come lo è per me. Mi è grato di aggiungereVi che ho sinceramente apprezzato la buona volontà ed il cordiale spirito d'intesa di V. E. e l'opera svolta da Lord Perth e da tutti coloro che hanno contribuito alla realizzazione dell'accordo.

L'aver regolato in maniera così ferma e così ampia le questioni che erano aperte fra di noi, per i rapporti tra l'Inghilterra e l'Italia sopra una base ferma e duratura. Sono convinto che potrà aprir tra i due Paesi un nuovo periodo di fiduciosa amicizia, quale Voi ed io auspichiamo e quale è nelle tradizioni dei nostri rapporti.

CIANO-PERTH

ALLEGATO 1

ALLEGATO 2

ALLEGATO 3

ALLEGATO 4

ALLEGATO 5

ALLEGATO 6

ALLEGATO 7

ALLEGATO 8

ALLEGATO 9

ALLEGATO 10

ALLEGATO 11

ALLEGATO 12

ALLEGATO 13

L'origine della Pasqua

Dal giudaismo al cristianesimo - Il rito nell'antichità - L'astronomia al servizio del calendario pasquale - Come si fissa la data annuale

Il nome della Pasqua è in ebraico epò-sah, divenuta e nell'una cognazione epì-sha e nella Valga latina pascha. Questo nome, nel racconto della Bibbia è in relazione col verbo pascha, la cui radice si trova anche in arabo, e che appare nel significato di apparire o salire, e in quello di sparire o cadere (salendo qualche cosa); donde la tradizione di pasqua in Aquila e in Flavio Giuseppe (Quo t. e. onde significava) è attestata anche dal nome della città di Ephesus, chiamata Thapsacus dai Greco-Romani, che era il punto ove abitualmente le grandi carovane attraversavano, cioè passavano oltre, il fiume Eufrate. Tuttavia molti filologi moderni spiegano la derivazione del «-lento» pasqua dal suddetto verbo pur confessando di non essere in grado d'assegnare una plausibile derivazione etimologica al sostantivo.

Dal giudaismo la Pasqua passò al cristianesimo, che nella festa dell'Antico Testamento ravvisa la prefigurazione di quella del Nuovo. Ma la celebrazione cristiana è dovuta soprattutto al fatto che durante la festa giudaica avanzava la morte e la risurrezione di Gesù Cristo, che già S. Paolo chiama il nostro agnello pasquale. Tuttavia, sia sul piano storico, sia sul piano della celebrazione e per conseguenza sul rito da seguire, sia sul modo di fissare la data vi furono divergenze di opinioni, che diedero luogo a discussioni abbastanza vivaci. Solo alla fine del secolo VIII venne in tutto il mondo cristiano raggiunta l'unità nella celebrazione della Pasqua. Tuttavia in seguito l'uniformità venne nuovamente a mancare non avendo la chiesa ortodossa accettato la riforma gregoriana del calendario.

Fin dall'antichità - come ricorda l'Enchiridion Troniani - la Pasqua appare strettamente collegata con la commemorazione dei pentimenti, la distribuzione di elemosine, soprattutto il battesimo dei catecumeni. Questa cerimonia, compiuta dal vescovo, durava tutta la notte; più tardi, la maggior parte dei riti fu trasportata al mattino del sabato Santo, con la benedizione del focolare battesimale, ecc. D'altra parte l'acqua, il focolare battesimale e usata l'acqua salata, in cui è ricomposto il rito della Pasqua ebraica, come si vede nell'«Ebraico» pasquale, che commenta il passaggio dal Mar Rosso all'agnello pasquale e la colonna di fuoco che guidò gli Ebrei nei deserti. Ma anche nel rito della liturgia pasquale e il canto della sequenza «Victime paschalis», dalla quale si sono sviluppati poi le sacre rappresentazioni della risurrezione.

Con la cerimonia della benedizione delle uova, si rievoca il costume, diffusissimo, di compiere nella circostanza della Pasqua una pulizia generale e più accurata della casa e dei suoi arredi. Ma a sua volta quest'uso potrebbe essere collegato con costume analogo risalenti a usanze di antichi popoli. E anche altre antiche consuetudini sono passate nelle diverse manifestazioni di giullie che accompagnano la festa pasquale: come prova fra l'altro il nome ebraico ha assunto un uovo «Easter» e che deriva dal nome ebraico «Ostia»; in Germania la forma «Ostern» deriva dal fatto che si designava con esso la nuova attività di Pasqua. In alcune lingue, eccetto la maggior parte dell'Europa, si usava designare la Pasqua con il nome completo di Pasqua di Resurrezione, il cui nome è divenuto sinonimo di festa; così lo spagnolo ha «pascua florida» (dove «florida» è l'antico nome della Pasqua) e in alcune regioni d'Italia si chiama Pasqua di «spiquetta» (Epifania, così come si distingue (Toscana) la Pasqua di Ceppo (Natal) dalla Pasqua d'uovo. Quest'ultimo appellativo deriva dal fatto che la uova, unicamente vietata durante la Quaresima, ricompariva, sulla mensa a Pasqua insieme con il salame, l'agnello o il capretto, o fessone, per le quali è tradizionale in vari luoghi la forma dell'agnello (talvolta di cartongesso, evidentemente per una specie di «contaminazione» con la Pentecoste).

Un caso interessante. Un caso giuridico interessante ha formato oggetto di discussione al nostro Tribunale, chiamato ugualmente a giudicare in sede di conciliazione, il giorno 31 dicembre 1936, su richiesta dell'Ufficio Imposto di consumo di Rovigno veniva posta la questione di sequestro su 300 litri di vino di proprietà del signor Matt. o Paolo, di Michele, d'anni 43, collobbligato a parte di questi di custodire temporaneamente i vini sequestrati. Il sequestro successivo veniva concesso l'amnistia nella quale rientrava pure l'atto giudiziario in oggetto. Pertanto il Paulicchi, alla fine di quel mese, riteneva lecito considerarsi nuovamente proprietario del vino e, pertanto, lo vendeva. Invocò, anzitutto, in seguito conoscenza, l'ufficio imposto-procedeva a carico del Paulicchi per sottrazione di 300 litri di vino, per il fatto che la relativa declaratoria era stata emessa dal Pretore di Rovigno appena il 21 marzo e perciò, fino allora, il vino doveva essere considerato vincolato all'ufficio sequestro.

Fra congiunti. Regnava insolito movimento, il pomeriggio del 9 ottobre u. s. nella vicina frazione di Lignano, essendo quei villi occupati a accendere alla «ritatazione» d'una via coll'apporto gratuito di ghiaccio e di petrolio.

Una donna feroce. Un temperamento sui generis possiede l'anima Efrosina Mari Martin, d'anni 39, abitante nel Comune di Cavanago, per causa del quale, però, ha dovuto subire una severa lezione. Nell'ottobre del 1937, dovendo i carabinieri di quella stazione interrogarla circa il furto d'un anello d'oro ai danni della signora Lucia Spizzato di Pola - della quale imputazione proprio di questi giorni è stata assolta per insufficienza di prova - lei invitavano in casa sua. Ricattava di cattiva volontà di peggiorare il nome della donna, appreso la ragione dell'invito, invitava il figlio Paolo.

La Federazione Nazionale Fascista degli Artigiani, d'intesa con la Direzione Generale dell'O. N. D. organizza per il prossimo mese di maggio una gita di artigiani a Berlino. Tale gita avrà la durata di sette giorni e precisamente dal 29 maggio al 4 giugno. Gli artigiani che desiderano partecipare a questa importante rassegna, dovranno presentarsi entro il giorno 30 corrente, mese, domanda di adesione alla Segreteria provinciale dell'Artigianato di Pola via Giulia 3, dove avranno tutte le delucidazioni del caso. La quota di partecipazione è fissata in lire 725, escluso il prezzo di passaggio da Pola a Verona, per cui i partecipanti godranno della riduzione del 50 per cento, in quanto detti è designata come luogo di concentramento.

Protrazione d'orario per i pubblici esercizi

Con decreto prefettizio, per la ricorrenza delle feste pasquali è stabilito per gli esercizi pubblici di Pola e della provincia il seguente orario di chiusura, nei giorni 17 e 18 aprile: A Pola (escluso le frazioni), al barchi, ristoranti, trattoria, caffè e bar alle ore 3; bottiglierie, fiaschetto (con licenza della R. Questura), osterie o locande ore 1. In tutti gli altri comuni della provincia e nelle frazioni: alberghi, ristoranti, trattoria, caffè o bar, o 2; bottiglierie, fiaschetto (con licenza della R. Questura), osterie o locande ore 24. La vendita delle bevande superalcoliche dovrà dunque cessare alle ore 23.

Nelle aule del Tribunale

Atto di vandalismo

Nella notte dal 21 al 22 luglio u. s. veniva commesso in un vicolo di proprietà della guardia comunale Giovanni Parodi di Valle, vicino situato in le aliti «Pillvo», un atto vandalico: un ignoto aveva tagliato fino al tronco 44 piante di vite già cariche d'uva, causando un danno di circa 500 lire. Il Parodi, indagando sul crimine o fatto, perveniva a rispettare di tale Pietro Fioretti di Alberto, d'anni 18, avendo proprio questi espresse propositi vandalici pochi giorni prima allorché la guardia gli aveva segnalato contravvenzione per aver appiccato il tallone sulla propria bicicletta.

Manifestati tali sospetti ai carabinieri, questi si portavano in casa del Fioretti e rinvenivano una comune forbice per poro che, da certi segni, appariva usata di fresco. Di fronte a tale accertamento, il Fioretti, per quanto si mantenne negativo, veniva rinviato alla Procura di Rovigno, dove in data 3 novembre veniva ritenuto colpevole e condannato a quattro mesi di arresto ed alle spese. L'imputato in torponava appello e, assistito dall'avv. Magagnoli, è comparso davanti al nostro Tribunale, in sede di seconda istanza. Rivalutato lo emergente processo, il Collegio, accogliendo la tesi della difesa, ha riformato la prima sentenza, mandando a solo il Fioretti per insufficienza di prova.

Per amore del lavoro. Ritornato dall'Africa, il villino Pietro Compari di Michele, d'anni 25, da Marzana, pensava subito di proccacciare lavoro. Per il suo primo pensiero era di promettere del suo orario libretto di lavoro presso il Municipio di Dignano. Avendo però in suo tempo compiuto solo la forza elementare, riteneva necessario far uso d'una pagella della licenza della quinta, intestata a suo cuzzino Antonio, al cui nome sostituiva il proprio. Ma l'iscrizione era così grossolana ed evidente che, appena arrivata la pagella in Municipio, l'impietato se ne accortava. Da ciò la denuncia per falso documentario, a carico del Compari, che dal Pretore di Dignano veniva in data 6 dicembre condannato a 4 mesi e 20 giorni di reclusione più le spese.

Fra congiunti. Regnava insolito movimento, il pomeriggio del 9 ottobre u. s. nella vicina frazione di Lignano, essendo quei villi occupati a accendere alla «ritatazione» d'una via coll'apporto gratuito di ghiaccio e di petrolio.

Una donna feroce. Un temperamento sui generis possiede l'anima Efrosina Mari Martin, d'anni 39, abitante nel Comune di Cavanago, per causa del quale, però, ha dovuto subire una severa lezione. Nell'ottobre del 1937, dovendo i carabinieri di quella stazione interrogarla circa il furto d'un anello d'oro ai danni della signora Lucia Spizzato di Pola - della quale imputazione proprio di questi giorni è stata assolta per insufficienza di prova - lei invitavano in casa sua. Ricattava di cattiva volontà di peggiorare il nome della donna, appreso la ragione dell'invito, invitava il figlio Paolo.

Gita dopolavoristica artigiana a Berlino

La Federazione Nazionale Fascista degli Artigiani, d'intesa con la Direzione Generale dell'O. N. D. organizza per il prossimo mese di maggio una gita di artigiani a Berlino. Tale gita avrà la durata di sette giorni e precisamente dal 29 maggio al 4 giugno. Gli artigiani che desiderano partecipare a questa importante rassegna, dovranno presentarsi entro il giorno 30 corrente, mese, domanda di adesione alla Segreteria provinciale dell'Artigianato di Pola via Giulia 3, dove avranno tutte le delucidazioni del caso. La quota di partecipazione è fissata in lire 725, escluso il prezzo di passaggio da Pola a Verona, per cui i partecipanti godranno della riduzione del 50 per cento, in quanto detti è designata come luogo di concentramento.

Protrazione d'orario per i pubblici esercizi

Con decreto prefettizio, per la ricorrenza delle feste pasquali è stabilito per gli esercizi pubblici di Pola e della provincia il seguente orario di chiusura, nei giorni 17 e 18 aprile: A Pola (escluso le frazioni), al barchi, ristoranti, trattoria, caffè e bar alle ore 3; bottiglierie, fiaschetto (con licenza della R. Questura), osterie o locande ore 1. In tutti gli altri comuni della provincia e nelle frazioni: alberghi, ristoranti, trattoria, caffè o bar, o 2; bottiglierie, fiaschetto (con licenza della R. Questura), osterie o locande ore 24. La vendita delle bevande superalcoliche dovrà dunque cessare alle ore 23.

L'approvazione del Duca alla «Polizza del rurale» che estende l'assicurazione vita al campo degli agricoltori

Il Duca ha ricevuto il presidente dell'Istituto nazionale delle assicurazioni, Sen. Devio, il quale gli ha sottoposto una nuova polizza studiata dall'Istituto per estendere la tutela dell'assicurazione vita al vastissimo campo degli agricoltori. Tale polizza denominata «Polizza del rurale» contiene importanti provvidenze ispirate alle particolari necessità di vita e di lavoro dei rurali. La nuova polizza del rurale presenta infatti le seguenti caratteristiche speciali a beneficio degli agricoltori assicurati: sospensione del premio per un anno qualora, per calamità o avversità atmosferiche, uno dei raccolti più importanti sia ridotto almeno della metà e liquidazione immediata di un quarto del capitale qualora, per calamità o avversità atmosferiche, il complesso globale dei raccolti sia ridotto almeno del 60 per cento. Essere definitivamente premiati qualora l'assicurato abbia ottenuto il primo premio nel concorso annuale provinciale del grano e dell'azienda agraria, in quello del granturco oppure in quello sfedeli della terra.

Il Sen. Devio ha poi riferito al Duca sul favorevole sviluppo delle assicurazioni popolari nel 1937. In tale anno sono stati emessi dall'Istituto nazionale 638.000 contratti per 1.266 milioni di capitali assicurati, compresi in essi 392.000 contratti per 750 milioni di capitale raccolti in piccoli

Cittadini, aiutete gli Istituti di ricovero del P. E. C. A.

Cittadini, aiutete gli Istituti di ricovero del P. E. C. A.

Il Duca ha dato la sua alta approvazione alla «Polizza rurale» che rappresenta quanto di più notevole è stato finora realizzato nel campo assicurativo vita per il popolo lavoratore delle campagne. Ha preso tutto con compiacimento dei buoni risultati finora raggiunti dall'Istituto nazionale alla diffusione delle assicurazioni popolari, ed ha dato istruzione al Sen. Devio per la promulgazione sempre più vasta fra tutti i lavoratori della previdenza libera, che costituiscono un essenziale complemento delle varie forme di previdenza obbligatoria create dal Regime.

Cittadini, aiutete gli Istituti di ricovero del P. E. C. A.



VEGEDOR
Perché non provare ad addolcire il nuovo Estratto Vegetale LIEBIG, ossia il prodotto della Casa nota per la scrupolosità delle sue preparazioni, quando si può essere sicuri che VEGEDOR è un Estratto Vegetale ricco di vitamine, di sapore squisito ed economicissimo?

VEGEDOR significa brodo eccellente, minestre saporite, fragranza nel condimento del cibo.

VEGEDOR è un prodotto cucchiario, ed è garantito dal nome **LIEBIG!**

Comp. Italiana Liebig & Milano

Phonola-Radio
(La più grande fabbrica di apparecchi radio)
I MIGLIORI APPARECCHI SUL MERCATO

Apparecchi Radioconvertito con quattro gamme d'onda

Apparecchi modernissimi a 5 valvole con onde corte e medie
Lire 930.-, 1000.- e 1200.-

VENDITA RATEALE da LIRE 50.- MENSILI in più SENZA ACCONTI

CAMBI FAVOREVOLI
GARANZIA UN ANNO

I nostri apparecchi sono tutti nuovi di fabbrica e vengono consegnati negli imballaggi originali ancora chiusi

MAGAZZINI GIUSEPPE GELLETTI
Via Sergia 39 - Telef. 147

NOUVI ARRIVI
delle più recenti
NOVITA'
in

Confezioni Signora
Tailleurs - Soprabiti - Tre quarti
Completi - Abiti - Camicette

Magazzini Confezioni
Ignazio Steiner Succ.
Casa fondata 1878 - POLA - Via Sergia N. 34

SALA UMBERTO
ANCORA OGGI e DOMANI SOLTANTO si potrà ammirare il colossale capolavoro della 20th Century Fox:



New York si diverte

Grata vivacità, comicità, il film di tutti i primati, il più grande successo. - Interpreti principali:

ALICE FAYE - DON AMECHE - 3 RITZ BROTHERS

Principia alle ore:
4 - 6 - 8 - 10

PER MARTEDI si sta preparando un altro grande film:
„SERATA TRAGICA“

il più originale fra i gialli musicali, con
ZARAH LEANDER - ATILLA HORRIGER - KARL MARTELL

Radio
La Voce del Padrone



Radiogrammofono a 5 valvole. Onde corte e medie. Sensibilità e selettività elevatissima. Potenza 3 watt effettivi. nuovissimo apparecchio clinico per la perfetta ed ottima riproduzione del suono.

L. 2250.
VENDITA ANCHE A RATE

Si ritirano apparecchi usati

Audizioni e cataloghi gratis

Rappresentante per Pola:
Stabilim. Musicale ANTONIO SAIITZ
Via Giulia - Telefono 405

LABORATORIO RADIOTECNICO AUTORIZZATO

Il prodotto di qualità superiore

POLITEAMA CISCUTTI OGGI domenica 17 aprile 1938-XVI dalle ore 14 in poi
CINEMA-VARIETA'

Sullo SCHERMO:
La 20 Century Fox presenta

Fanciulle innamorate
Protagonisti: Simone Simon, Janet Gaynor, Loretta Jounay, Carlotta Benati

SULLA SCENA: Compagnia **Freccia d'Oro N. 2** presenta:

5 PORRO-TROUPE 5
Canto - Danza - Comicità - Acrobazie - Jongleur musical

MISS ELFINA
Elegante scoubite

Wilma & Melly - Trio Russy's - Rolly & Harry
Musicali
Gli asati delle pontotti

Prime cinematografiche

„I Filibustieri“

Un film più eroico che „I Lancieri del Bengala“ e più grandioso del „Segno della Croce“.

Egli era il capo temuto di quella paurosa associazione di pirati e contrabbandieri il cui rifugio era situato nelle paludi del Barataria.

Siamo in Louisiana, nel 1815. Gli Stati Uniti sono in piena guerra con l'Inghilterra la cui flotta è padrona del mare.

Gli avvenimenti precipitano. Il generale Jackson, incaricato di difendere la Louisiana, è assediato in Nuova Orleans.

„La fine della signora Cheyney“

Tratto dall'omonimo lavoro teatrale di Landsdale „La fine della Signora Cheyney“ mantiene ed ancora sulla scena la freschezza originale del soggetto e la omotopia.

„La grande barriera“

Ecco un film che ci riporta più pari alla „Corsa dell'oro“ nel Klondike e nell'Alaska.

„Tovarich“

Due nomi che sono una garanzia: Claudette Colbert, Charles Boyer

CALENDARIO

Domenica, 17 aprile 1938, XVI dell'Era fascista. Pasqua di Risurrezione. I santi di nome romano: Aniceto p.m. - Fortunato - Marciano.

FIERE e PATRONI Oggi: Albano (animali minuti), Laurana, (San Rocco).

Domani: Montona, Laurana, (Madda), Pola (Santo).

SOLLETTINO METEORICO Barometro a 9, 0 mare ore 14. Termometro all'ombra ore 14: 13,4; ore 19: 12,5; ore 21: 12,4; ore 23: 12,4.

PREVISIONI DEL TEMPO Tempo alquanto instabile, venti di direzione variabile.

Sartoria UNIONE

VIA BARBACANI N. 3 TELEFONO N. 57

Sartoria di primo ordine

per Uomo e Signora con grande deposito stoffe delle più rinomate Fabbriche Nazionali

Per la Stagione Primavera - Estate CONTINUI NUOVI ARRIVI nei disegni più moderni

Deposito panni per uniformi per Ufficiali di tutte le armi

Taglio perfetto Lavorazione accurata Puntualità

SPETTACOLI D'OGGI

Politeama Ciscuiti. - Spettacoli di cinema-varieta: Compagnia „Frecchia d'oro N. 2“ e „Fanciulli innamorati“ capolavoro della Fox.

Cinema Nazionale. - Una eccezionale premiera „I Filibustieri“ protagonisti Fredric March e Francisca Gaal.

Sala Umberto. - „New York si diverte“ il più indovinato film della stagione. Ore 14.

Cinema Impero. - „La fine della signora Cheyney“ capolavoro M. G. M. Fa seguito un corto metraggio con Stanlio e Olio. Ore 14.

Cinema Arena. - „Cloeopatra“, capolavoro di G. B. De Mille con Claudette Colbert. Principia ore 14.

Cinema Garibaldi. - „Grande Barriera“ romantica vicenda d'amore con Leo Carillo e Jean Parker. Dalle ore 14.

Cinema Nazionale

Un grandioso successo ha riportato ieri alla sua premiera il colossale e sbalorditivo capolavoro del mago dei registi Cecil B. De Mille:

I Filibustieri

Il film suggestivo come una favola, splendido come un affresco, eroico come la storia stessa che lo anima.

Fredric March Francisca Gaal

Nessuno deve mancare a questo spettacolo. OGGI rinnovate repliche e rinnovati trionfi.

Orario: 14.30, 17, 19.30, 20

Attenzione!! Un titolo che è una promessa:

„Tovarich“

Due nomi che sono una garanzia: Claudette Colbert, Charles Boyer

Cinema Impero

Enfaticissimo successo quello riportato ieri dal capolavoro Metro G. M.

La fine della Signora Cheyney

con Jan Crawford William Powell Robert Montgomery

PRINCIPIA ALLE ORE 14

UNA RAPPRESENTAZIONE ORE 22

RICORDATE!!!!

Ultimo Gangster

Cine Garibaldi

Adolph Zuker, il celebre produttore ha compiuto un'opera degna della sua universale fama, perché creando

Grande Barriera

ha sapientemente usato dei più vistosi mezzi della tecnica e dell'arte moderni, ponendo in meraviglioso rilievo gli emotivi episodi di un grande dramma umano in cui lo più contrastanti passioni degli uomini si manifestano in avvincenti scene del più commovente realismo.

Grande Barriera

magnificamente interpretato da Leo Carillo Jean Parker è un autentico capolavoro.

Magazzini Giuseppe Gelletti

POLA, via Sergia 39 - Telef. 147

Listino Prezzi delle pellicole e stampe fotografiche

Pellicole «Ferrania», «Tensi» (nazionali) compreso sviluppo formati 4 1/2 x 6 e 6 x 9 L. 4.50

Pellicole «Cevaert», «Agfa» (esteri) compreso sviluppo formati 4 1/2 x 6 e 6 x 9 L. 6.50

STAMPE Formato 4 1/2 x 6 Cent. 25 Formato 6 x 9 Cent. 35

APPARECCHI FOTOGRAFICI A PICCOLE RATE

LA DITTA G. BUSSI MANIFATTURE

Angolo via Mercato e Campo Marzio

Mette in vendita le famose calze pura seta „Red“ velatissime al prezzo di L. 16

Calze pura seta „Bianco Fiore“ Lire 10

NUOVI ARRIVI MERCE ESTIVA Prezzi di assoluta concorrenza nelle lingerie puro cotone

ATTENZIONE!

Per tempo indeterminato gli utili di questo negozio verranno divisi tra i clienti nel modo descritto sugli appositi talloncini che saranno distribuiti agli acquirenti nell'atto degli acquisti.

PILLOLE S.FOSCA o del piovano 500 ANNI DI VITA e DI SUCCESSO FARMACIA PONCI - S.FOSCA-VENEZIA

NECCHI perchè essa possiede i seguenti requisiti: Solidità - Precisione - Scarrettezza - Eleganza

ACQUA DI ROMA antica efficacissima provata specialmente per ridonare ai capelli e barba bianchi i pochi giorni i primitivi colori.

CARROZZELLE DA BAMBINI RICCO ASSORTIMENTO PREZZI MODICI FACILITAZIONI DI PAGAMENTO DITTA ROMANO BALDINI Via Campomarzio 9

DILETTANTI FOTOGRAFI Per il vostro lavoro di Sviluppo - Stampa ed ingrandimenti soltanto SIVILOTTI vi può accontentare

LO SPORT

LA PENULTIMA PARTITA A POLA

Grion-Udinese

Campo del Littorio - Ore 15.30

Oggi il Fascio Grion affronta la sua penultima avversaria sul terreno casalingo, prima di effettuare due difficili trasferte che preludevano all'ultima gara polese.

Sotto questo punto di vista — eliminata la questione di un piazzamento ai posti d'onore — la partita è molto importante. Si tratta per i nero-stellati di non perdere dall'altro terreno e per gli sportivi (anzi per tutti i cittadini) di non perdere l'occasione di assistere ad una delle ultime battaglie del Campionato calcistico 1937-1938. Di fronte alla prospettiva di rimanere per tre o quattro mesi privi di grandi incontri calcistici, anche i più restii si comuoveranno e accorreranno allo stadio. Il tempo, finalmente ridiventato ragionevole, favorirà l'afflusso della folla.

Così, anche dal punto di vista amministrativo, la gara con l'Udinese avrà raggiunto il suo scopo.

Per quanto riguarda il lato tecnico, è superfluo insistere sullo scudetto. L'andrea friulano ha sempre fatto a Pola delle grandi partite, e anche questa volta non mancherà la tradizione. Tanto più che esso è in evidente ripresa e lotta brillantemente per affermarsi nel gruppo centrale della classifica.

Il Grion, giuoca per onore di firma e per dimostrare che senza i fattori esterni si sarebbe piazzato molto meglio.

Il nostro campo è stato spugnato una sola volta, ed anche quella in modo irregolare. Oggi i nero-stellati lo proveranno una volta di più.

La squadra giuocherà al completo, se si eccettua l'assenza di Salsizza, che verrà sostituito da Polonia.

Una forte compagine udinese, vana da queste colonne, il saluto di Pola sportiva.

Brillanti affermazioni del nostro Presidio alle gare del C. d. A. di Trieste

Nei giorni 11, 12 e 13 aprile a. s. si sono svolte a Trieste le gare di scherma e tiro col fucile tra gli ufficiali appartenenti alle

truppe e servizi del Corpo d'Armata di Trieste. Ad esse ha partecipato una scelta rappresentativa di ufficiali del nostro Presidio che nella totalità delle gare hanno raggiunto il primato. Ecco i risultati.

Fucile: 1.º Cap. Reguzzoni del 12.º Bersaglieri; 2.º Ten. Ghiselli del V Regg. A. C. A.

Spada: 1.º Ten. Ottaviani del 12.º Bersaglieri; 2.º Ten. Niui del 12.º Bersaglieri.

Fucile: 1.º Ten. Marioni del Comando Zona dell'Istria; 3.º Ten. Col. Nappi, Capo di S. M. del Comando Fed. GIL dell'Istria.

La gara in cui figuravano iscritti un maggior numero di agguerriti concorrenti è stata quella di sciabola, alla quale hanno partecipato due dei più forti scabolisti del nostro Presidio, e cioè il Capitano D'Agostino, del Distretto militare di Pola, ed il Capitano Monarca del 12.º Bersaglieri. L'assalto finale tra i due campioni ha messo in evidenza il loro perfetto grado di preparazione, desolando l'ammirazione ed il plauso dei presenti per l'arte schermistica. La compostezza e la perizia dimostrata dai contendenti; qualità, queste, che sicuramente promettono per entrambi un'ottima affermazione nel campionato dell'Esercito che prossimamente si svolgerà a Roma. Ecco i risultati:

1) Cap. D'Agostino del Distretto di Pola.

2) Cap. Monarca del 12.º Bersaglieri.

3) Ten. Zappinelli del 12.º Bersaglieri.

A tutti i brillanti ufficiali manifestiamo le più vive congratulazioni per le belle affermazioni conseguite nei cavallereschi cinquantenni sportivi.

Edito e stampato dalla UNIONE EDITRICE ISTRIANA Dir. On. GIOVANNI MARACCHI Red. capo resp.: Ruggero Pascucci

AVVISI ECONOMICI

Richieste personale di servizio la parola L. 0.20 - minimo L. 2 P
CERCASI ragazza servizio con buona parca. Trattoria Piazza Comizio 938B

RINGRAZIAMENTO

I figli di

Pellegrina Crosilla

commossi ringraziano tutti i buoni che con fiori, elargizioni e la loro presenza, vollero porgere l'ostromio affettuoso saluto alla loro cara MAMMA. Un grazio particolare alla famiglia Costovi.

Pola, 17 aprile 1938-XVI

CERCASI domestica che sappia cucinare. Viale Roma 1, secondo piano destra. 911B

CERCASI domestica Pola, fuori, buoni salari, Agenzia Costa, Obor-dan 5. 012B

CERCASI ragazza seria tutto fare pratica cucina. Via Giulia 5, II p. 014B

Offerte Camere mobiliate. Pensioni private La parola L. 0.20, minimo L. 2 G

AFFITTASI prontamente stanza ammobiliata. Via S. Felicità 3. 010Q

Vendite d'occasione La parola L. 0.20, minimo L. 2 N

VENDESI carrozzeria bambini. Via Arditì 1, I p. 933N

VENDESI motore Fordson trebbiatrice qualunque prova. Zucon Giu-roppo, Pomer. 039N

Commercio e Industria La parola L. 0.40, minimo L. 4 P

LOTTA contro lo mosche. Qualun-quo moschicida: Raohote, carlo, li-quali (Mintonica Lerle o. Flit ore). Dopo il ingresso dattaglio Magaz-zini (Gelliti). 935P

DOGHERELLE di faggio ovaporato prima qualità 100. partenza Li-to 21 il mq. Sabbadini, Iognami, Trieste. 600P

ACQUISTANDO mobili Turgoslov, Trieste, Via Crispi 39, risparmiato denaro. Matrimoniali: 1150 | 1550 | 1750 | Salotto 550 | 100P

Auto - Auto La parola L. 0.40, minimo L. 4 Q

VENDO moto Bertum leggera. In-dirizzo Giornale. 010Q

OCCASIONE vendo vettura Bian-chi S 5. Rivolgerei autorimessa Bi-lucagli, Campomarzio. 015Q

Diversi La parola L. 0.40, minimo L. 4 V

TAVOLE ciliegio, sorbola, da 20-40 cm circa 2 mq stagionatissima, pic-cioni offre 4-500 L. il mt. Rimco-P. n. 918V

CASSA RISPARMIO - POLA Il risparmio è la forma più co-moda dell'assicurazione alla vita

MOTO GUZZI



TIPO P. L. 250

la nuova motocicletta perfetta di fama mondiale.

PREZZO: LIRE 4.550

pagabili in rate mensili di Lire 185

VELOCE ECONOMICA ELEGANTE

CONCESSIONARIO PER L'ISTRIA

Impresa Autovie Istriane Cesare Torta - Pola

TELEFONO N. 199

„Cleopatra”

è, non solo uno dei più umani ed avvincenti rac-conti apparsi sullo schermo, ma anche una grande rievocazione della potenza imperiale e guerriera di Roma.

Claudette Colbert
Warren William
Henry Vilcoxon

elementi di grande valore artistico, interpretano con sincera umanità questa perfetta opera d'arte di C. B. DE MILLE che OGGI avrà la sua fortunata replica

dalle ore 14 in poi al

Cinema Arena

Per le Feste Pasquali

nel ben conosciuto negozio di
MODE e BIANCHERIA

PANCIROLLI

VIA SERGIA N.º 43

fornito delle più recenti novità di stagione
si praticherà su ogni articolo lo
SCONTO del 10%

Esclusività calze FAMA - Camicie IMPE-RO - Cravatte DIVA e NICKI

PER TRASLOCO

La Ditta Leandro Benussi

VENDE

10.000 paia di tennis a Lire 8 - 9 - 10

**10.000 paia di sandaletti da donna e bambino
a Lire 9 - 19 - 29**

Tutte le novità

Ogni giorno modelli nuovi

Tutte le novità